

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Helyben:

1 óra 60 fillér.
3 óra 1.80 fillér.

Vidéken:

1 óra 1 kor. 20 fillér.

KOLOZSVÁRI UJSÁGSzerkesztőség és kiadóhivatal
Deák Ferencz-u. 18. sz.,
hová minden levelezés
és egyéb küldemény
czimzendő.
Telefon-sz. 261.

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP.

Lapzárás: este 10 órakor.

Felölös szerkesztő: Schaberl József.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Szélhámos vigécz. Egy gyáros rémtette. Gyilkos anya.**Teck & Company.**

Nem ujjongunk most se, mint nem ujjongtunk a nyárspolgárokkal, a mikor egy királyi család elzüllött sarja beállott főpinczérnek. A bornirtak százezrei, kikanapimunka verejtékével szerzik kenyereket, a főpinczér urleereszkedésében a maguk rehabilitálását látták, mert a munkát olyasvalaminek tartották, a mi az ember multját és jövőjét rovottá teszi. Ezt a rovást pedig csak az simítja el, hogy egy „előkelő“ származású világfi ráfanyalodik arra a mesterségre, melyet mi közönséges emberek folytatunk. Így gondolkodik, így érez a munkának ama napszámosa, kinek nem adatott meg az intellektus, hogy a munka lényegét átérezze. Ennek a korlátolt tömegnek a munka csakugyan nyűg, mert benne a lét-fenntartás eszközét s nem az élet czélját látja benne.

A magas értelmiséggel megáldott ember azonban átérzi, hogy a munka maga az élet, a halhatatlan erő megnyilatkozása, annak formája. A munkában nyilatkozik meg az ember ereje, szelleme s így a munka maga az ember.

Csak a kultura embere jut el a munkának ehhez a filozófiájához. Hogy Magyarországon ez a filozófia még nem sok embert számlál a hivei közé, hogy Magyarországon ez a filozófia még nem lett rendszerré azok körében, akik

ez idő szerint még mindig Magyarország urainak, a magyarság fentartó elemeinek vallják és tartják magukat, ezt csakis a kultura ama színvonálnak kell tulajdonitanunk a melyen a mi fajfentartó elemeink állanak.

Másutt már másképpen van ez. Angliában egy királyi herceg, tehát az uralkodóház egyik legitim tagja, társul szegődik egy ügynökségi iroda tulajdonosához. Azonban nem ez a csodálatos jelenség. A bámulatraméltó a dologban az, hogy a királyi herceg nem veszi el „udvarképességét“, az arisztokrácia nem fitoritja el az orrát, az angol nemzet nem jár kalamájkát a fölötti örömeiben, hogy a királyi herceg leszállott a munka emberei közé.

A sajtó se ír róla vezérezkéseket s mindössze csak az történik, hogy a kereskedelmi törvényszék ama közlönye, a mely a cég-bejegyzéseket közli, egy néhány soros noticot hoz, melyben hirül adja a világnak, hogy Teck & Company név alatt egy új cég jegyeztette be magát a kereskedelmi törvényszéknél. És Teck herceg ezzel teljesen elégedett. Nem lepi meg, hogy a hazája a lehető legnagyobb közönnyel vesz tudomást erről az eseményről, sőt talán éppen ez lepné meg őt, ha ellenkezőjét kellene tapasztalnia.

Bizonyosan tiltakoznék ez ellen. Mert mi joga ahhoz a hazájának, hogy

csodálkozzék, ha a nemzet egyik fia dolgozik? Hát lehetséges, hogy az ember másból is éljen, mint a munkájából s a munka utáni keresetéből? Az angol királynak nincs akkora civilizistája, mint például Magyarország koronás királyának s így odaát Nagy-Britanniában a királyi hercegek nem engedhetik meg maguknak azt, hogy a dolgozó népek millióival tartassák el magukat.

Talán szégyenlenék is, hogy ők azokból a fillérekből élőködjenek, a melyeket mások keserves munkájuk árán szereztek. Odaát úgy fogják fel a munkát és az életet, hogy a ki röstelli a munkát, az röstelje elfogadni azokata fontokat is, melyeket mások munkája hozott világra.

Ez a felfogás meghozza az európai modern forradalmat. Angliában fujdogál ennek a forradalomnak a szellője, s ha valamikor Franciaországból indult utjára az a forradalom, mely az arisztokráciát a fejétől megfosztotta, ez a modern forradalom lesz hivatva, hogy a világ minden arisztokratájának a fejét vissza adja. Azt a fejet, mely gondolkodik s átérzi a munka hivatását a társadalomban, annak hatását az emberre s az emberi haladás utmérőjére: a kulturára.

El kell jönni az időnek, a mikor a munkát és az embert nem tekintik nálunk se összeférhetlennek egymással s a tisztos ke-

reskedelem harczosának nem vágják ezt szemeközé: Beszéljen az uzso-ráról. Talán meglátjuk ama hajnal virradását, melynek sugari bevilágítanak a középkori szellemmel telített agyvelőkbe. Ezek az agyvelők a nemességet nem az ősökben, de a munkában fogják keresni s a nemesi czime-rekben nem a vértezett hőst, de a tisztos munkában emberré tökéletesedett férfit fogják rajzolatni. Hét ilyen őst a magáénak vallani nem lesz kisebb dicsőség, mint hét rabszolgatartó apával dicsekedni.

Biró Henrik.

Modern közrendészet.

— Reggeli levél. —

Kolozsvár, okt. 21.

A rendőri brutálítások egész sorozata eklatáns szint vet közrendészeti helyzetünkre. A láz maga nem betegség csak tünet. S mikor a kolozsvári hagymázás eseményekről irtunk, már kifejezést adtunk ama sejtelmünknek, hogy itt valami nagy, általános nyavalyának lokális tünetéről lehet szó és szívesen vettük volna, ha reánk czáfolnak. De az ez év augusztusi, Mezőturon történt rendőrbotrányok is ijesztő orvosi bulletinje az általunk megsejtett kór-ságuak. Kolozsvár fekete vasárnapja nem véletlen csirkefogó heczez volt Ab uno disce omni gondoltuk utána — s kévéssel reá a mezőturi rendőrbotrányok feleltek.

A polgárok élete és vagyona nincsen biztonságban. Miért? Mert mindenütt rendőri szervezet van az oltalmára. Nem a farkas eszi meg a nyáját, hanem a pásztor. Azaz, hogy a mai rendőrök már farkasoknak is beillenek. És ha egy főlészire ke-

Hatóságilag engedélyezett végeladás!

Az üzlethelyiség legkésőbb 1903. április 1-ére átadandó előnyösen.

NOVELLY L.
NŐI DIVAT ÜZLETE

végképen
feloszlik, ez oknál fogva minden nemi női ruhaszövetek, selyem kelmék, mosó áruk, bélések, csipke

és csipkeszövetek, ernyők, sinórzat és más női ruhára való díszítések és sok más pipere cikkek
minden elfogadható áron sürgősen
KIÁRUSITTATNAK.

rült rendőrbotrány alkalmával azzal a kérdéssel állanánk elő, hogy ki merete ezt tenni? — egyidőben áll elének a másik: Ki merete ezt tenni? . . . Mezőturon oda vezet a szimptoma, a hová Kolozsváron, és viszont. Az önkormányzat, az Ázsiai közigazgatási szervezet — vagy szervezatlenség — tette lehetővé ott, meg itt, hogy emberek, gyámoltalan, vagy embertelen emberek rendszeresen kövessenek el vérlázító dolgokat, hivatalos megbízás örve alatt, fix fizetésért. Nem volt, aki észre vegye, hogy kisiklott a közigazgatás, mert a felügyelet és a visszaélés között egy lomha, hüllőéletű test feküdt: az elsatnyult, megolvadt önkormányzat,

Megáll az eszünk ha töprengés fog el a fölött, miként történhetett az, hogy Kolozsváron éveken keresztül nem volt rendészet. Mezőturon is évek hosszán át nyuzták az ember bőrét, anélkül, hogy lett volna, aki erre ex offo rájőjön. Elvégre a kolozsvári és mezőturi hiénák is emberek voltak; féltették volna a maguk bőrét, ha lett volna kitől. De ebben az országban minden megváltozott: a béke csendje, a polgárok biztonsága. A rendészeti szervezet penészes oduibban tovább tenyészett és tenyészik: a mérges és a bolond gomba merészelt tenyészni, noha a mostani rendszer egyik első hatalmas ténye az a könyörtelen megtorlás volt, melylyel oltalmába vette a polgárokat.

És ez a merészség mutatja, mennyire rágja a rozsdá közigazgatásunk gépezetét. Ez az ellentét a kormányzat intenciói és a szervek működése között bizonyítja, hogy itt egy közbeszű gátat kiirtanunk szükséges, amely ma megakadályozza, hogy a gondolkodó agy akarata a végtagokkal érintkezni tudjon.

Visszatérünk tehát a *ceterum censeo*-nkhoz. Ne kuruzsoljunk Kolozsvárt és ne olvassunk rá a mezőturi nyavalyákra, hanem fogjunk hozzá a gyógykezeléshez. A közigazgatást rendezni kell. De két lábbal egyszerre kiindulni nem lehet. Induljunk hát ki az egyikkel s kezdjük meg a rendezést a közrendészet pontjánál. És nem is Kolozsvárt, nem is Mezőturon, hanem mindenütt. A rendőrség államo-

sítása legyen a kárpotlás a leálczázott gaztettekért. Ha ez megtörténik, úgy nem folyt hiába a polgárok vére.

Szélhámos vigécz.

Kolozsvár, okt. 21.

Egy nagystilű szélhámos üzemei tartják most izgalomban Kolozsvár kereskedőinek egy részét. Egy élelmes vigécz több rendbéli csalásai, melyeket a legagyafurtabb módon követett el, rutul becsapva és a szédelgés gyanujába sodorva egy tisztoséges kolozsvári fiatal embert, kit sikerült maga mellé társul venni. Az eset részleteiről ezeket írja tudósítónk:

Jelka Dezső kereskedősegéd még a nyár folyamán Budapesten megismerkedett Léderer Ernő utazóval. Jelka a fővárosban darabig állomás nélkül volt s midőn nem kapott szakmájának megfelelő üzletben alkalmazást egy irnoki állást foglalt el. Itt ismerkedett meg Lédererrel, aki annak idején egy divatcég utazója volt. Léderer nem volt megelégedve sorsával, megunta az alkalmazást s mindenáron önálló akart lenni. Pénze természetesen nem volt, azonban nagy tervekben nem szűkölködött s nagystilű szédelgésre való hajlam sem hiányzott nála.

Üzletalapítási terveit bizalmasan közölte Jelka Dezsővel, kit rögtön eszközének szemelt ki terveikeresztülvitelére. Elmondta milyen briliáns üzlet lenne Kolozsváron a legfinomabb női és férfi divat-különlegességekből üzletet nyitni, ha neki módja volna. A vigécz szokásos bőbeszédősége hatott s az üzlet megnyitására csakugyan hozzálátak. Több ezer példányban körlevelet bocsájtottak ki „Maison de Blanc, Léderer és Társa aláírással” s megrendelésekre előfizetéseket fogadtak el.

Mindez a múlt héten történt s hogy áru nem érkezett a megrendelők címére, azok följelentést tettek a czég főnökei ellen.

A rendőrség tegnap ki akarta hallgatni a gyanúsítottakat, de már híruk sem volt Kolozsvárt. Megszöktek.

A jeles párocskának most botlat üthetik a nyomát, mert igen valószínű, hogy a vigécz ur eddig már hegyen-völgyön átugrott a szerencsétlen fiatal emberrel együtt.

Kecskeméthy Győző Kolozsvárt.

Kolozsvár, okt. 21.

A czimben mondottakat nem kell föltétlenül elhinni, ezt sietve előre bocsájtjuk.

Dr. Hadady Endre tegnap délután ugyanis egy igen gyanus levelező lapot kapott. Kivül ilyen volt:

Herrn

Ernst Hallan

Bregenze.

Belül pedig ezt tartalmazta:

„Haben Sie geschen de Viktor Kecskeméthy? Bitte antworten.

Klausenburger Zigeuner.“

Az ugynevezett Bregenzeben nem találták meg Kecskeméthy urat, tehát visszaexpediáltak a levelező-lapot, ezzel a fölirattal: „incomue“ (ismeretlen.)

A kolozsvári posta azt remélte, hogy ez a helyes ut a főváros nagy sikkasztójához és sietett a lapot a főkapitányságnak átadni.

A rendőrfőkapitányság aztán egy ilyen érdemekben gazdag rendőrbiztossal végignyomoztatta a várost, hogy nem találhatnak-e benne egy Ernst Hallan nevű vigéczet?

Hogy milyen eredménnyel járt a biztos puhatolása, azt titokban tartják, mert ezek után bizonyosnak vélik, hogy Kecskeméthy Kolozsváron van.

Szóval a rendőrség mindenütt — naiv.

TÁRCZA.

A marquis ur.

(Társadalmi elbeszélés.)

(A „Kolozsvári Ujság”, eredeti tárczája)

Irta: Isacu Emil.

(Vége.)

— Nem vagyok kíváncsi — mondá a marquis hidegen — Ön engem megsértett, éppen Jeanette előtt . . .

A kapitány elsápadt. Vad gyűlölettel nézett a marquisra.

— És Jeanette-ért is! — mondá keserves, de egyuttal győztes hangon.

— Balduin ur, Ön annak a leánynak olyan hírét . . .

— Bocsánat, Jeanette szeret,

én imádom. Ő enyém lesz feleségem . . . Legyen irgalmas marquis ur! Halasszuk a párbajt például . . .

A marquis ezen szavakra mindjobban elkékül. Most zord, gunyos és fagyos hangon így szólt:

— Nem, semmibe sem egyezem bele. Tehát holnap reggel a Codre Catré-ban, vagy becsutelen bitang lesz! Adieu.

Evvel becsapta marquisi czi-merével ellátott ajtóját.

Balduin, az istenfélő katonatiszt, megkövülve állt még . . . Fejében zúgó vihar vonult . . . Vére borzasztóan lüktetett. Eszébe jutott anyja, a reszkető vak asszony, kinek egyedüli boldogsága, reménye ő.

Aztán eszébe jutott a szép,

jó Jeanette, ki őt olyan nagyon szerette . . . Mi lesz tehát? . . .

Szive sajgott, érzelmei borzasztóak lehettek.

Időn egy pár pisztoly áll Balduin odarohant, levette egyiket s öngyilkos akart lenni.

Dé agyában anyja képe, jelent meg:

— Balduin, itt vagy-e?

— Ah nem, nem lehet — mondá Balduin kétségbeesve.

Aztán kezei lehanyatlottak, fáradtan dőlt egy székre . . .

Az ajtó előtt lépések hangzottak.

A marquis visszajött. Balduinra nézett, kinek kezében volt még a pisztoly . . . Látzólag szólni akart.

De Balduin felugrott; hirte-

HIREK.

Kolozsvár, okt. 21.

— **Igazgatósági ülés.** A kolozsvári kerületi betegsegélyző pénztár igazgatósága tegnap este tartotta első ülését a pénztári önkormányzat helyreállítása óta. Az ülésen Friedmann Adolf elnökölt. Az igazgatóság örömteljes tudomásul vette az önkormányzat helyreállítását. A bankok bejelentési és fizetési ügyében erélyesebb eljárásra utasította dr. Schwarz Miksa titkárt, a kinek e czölből korlátlan meghatalmazást adott. Végül megválasztotta Hamzák Albert vendéglőst alelnökké és Fodor Imrét ideiglenes szolgabeteglátogatóvá Több kebli ügy elintézése után a jól látogatott ülés véget ért.

— **Kiváncsi volt az akasztásra.** Azok az izgalmak, melyek a Kolozsváron nemsokára lefolyó akasztást mellőzik, annyira fölcsigázták Prekup Gavrilje külvárosi napszámos fantáziáját, hogy kíváncsi volt az akasztás kinjaira. Így mondta ezt el a názbelieknek, akik levágták a kötelet, melylyel a lámpaszegre akasztotta magát föl. A helyzet nagyon kényelmetlen lehetett, mert alighogy rákötötte nyakára a hurkot oly éktelen lármába tört ki, hogy a szomszédok észrevették és így megmenekült a haláltól. Másodsor valószínűleg nem lesz kedve megkísérteni az akasztási aktust.

— **A Mátyás-szobor őrzése.** A Mátyás király-szobor nappali őrzésére most ideiglenesen a városi tanács egy őrt fog alkalmazni. Ebből kifolyólag ez uton is felhívja azokat kik a szobor őrzésére vállalkoznának, hogy ez iránti ajánlatukat a polgármesteri hivatalba rövid idő alatt jelentsék be.

— **Sertésvész Kolozsvárt.** Vetjük a következő főkapitányi átiratot: „Miután a város belterületén egyszerre hat-különböző udvarban sertésvész lépett föl: a m. kir. Földmívelésügyi Miniszter 9300—1898. sz. rendelete alapján a sertésvész járványa megállapittatik s az alábbi forgalmi korlátozások léptetnek

len reásütötte fegyverét . . . A marquis halva rogyott össze.

A cselédség berohant. a marquist látván vérében fürödve, holtan, mellette megőrülve Balduin, ki énekelve kiabálta:

— Holnap megyünk a Morgue-ba!

A társaság némán hallgatta a kis úrságiró elbeszéléseit.

Mindenkinek lelke meg volt hatva . . . Ma a De Cavuly a párisi huszártiszt, is így szólt:

— Butaság a párbaj!

Ezalatt a szobaleány halkan benyitott, s így szólt:

— A vacsora tálalva van.

S a társaság az ebédlőbe vonult!

életbe: 1. a fertőzött és ezekkel közvetlen szomszédos telkek elzártnak s onnan ki, vagy oda be sertések nem hajthatók; 2. a sertésekről s az egész városról takarmány, szalma, trágya csak fertőtlenítés után szállítható a határra; 3. a sertések marhalevelei a kerületi kapitányok által beszedendők, új levelek ki nem állíthatók; 4. mészárosoknak, állatkereskedők és herélőknek sertésólokba, telepekre bemenni tilos; 5. a vérszentes és fertőzött helyről származó sertések csak előzetes bejelentés és vizsgálat mellett, az egyes bejelentések alkalmával adott utasítások szerint hozhatók be; 6. a sertésvásárok betiltatnak, 7. sertésvészben beteg, beteggyanus és betegség fertőzésének gyanújában álló sertések husa csak állatorvosi szakvélemény alapján bocsátható közfogyasztásra; 8. a sertések legkisebb megbetegülése a kerületi kapitányokhoz azonnal bejelendő, a minden oldali közvetlen szomszédok neveivel együtt; 9. más községből származó sertések a városon keresztül lábon nem hajthatók, hanem oly utra terelelők, melyen a város elkerülhető. E rendelkezések megszegése 200 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetetik". Dr. Hadady Endre, főkapitány.

— Verekedés a Szamosköz-utcában. Nagy verekedést rögtönzött tegnap a Szamosköz-utcában két berugot atyafi. Egyikük Mózsá Péter napszamos, aki a kelletténél több italal kebelében lépte keresztül a koresma küszöbét, eltévedt a Szamosköz-utcában, ahol egy idegen, de szintén illuminált agyu ekszisztenciával került össze. A két ellentétes nézetten álló atyafi aztán hamar egymásnak esett, s eleintén csak a pofonokat osztogatták, de később az idegen késtrántott elő, melylyel veszedelmes szurást ejtett Mózsá Péter mellén. A sérült napszamosat azonnal kórházba szállították. Bántalmazója a nagy tolongásban elmenekült, de hihetőleg hamar a hurokra keríti a rendőrség.

— Egő gyufa a színházban. Hála az inspekcziós tűzoltó ébertelenségének, mulatságos eset történt a tegnapi színházi előadásban. A földszinti nézőtérben egy vidéki atyafi, ki ugy látszik szabály- és tűzrendszetmentes vidéken éli boldog világát, a körülötte ülők nagy bámulatára egyszerre csak előveszi gyufás skatulyáját, kivesz belőle egy szál gyufát, rettentően lelki nyugalommal végigbuzza a skatulyán. De a másik pillanatban a diákhelyről óriási "lég-huzam" támadt, mely ki-

oltotta a lángot, majd egy kar nyult a vidéki atyafi felé, s megfosztotta gyufás dobozatól, nehogy a sikertelen gyujtogást még egyszer megkísérelte. Mikor szomszédja megkérdezte, mit akart voltaképpen? Az atyafi kelletlenül így szólt:

— A szinlapot akartam meg nézni, de egye meg a fene, olyan sötét ez a színház, hogy nem láttam semmit és muszáj volt gyufát gyujtani! . . .

— Véletlenül felderített bűntény. Azt tartja a magyar közmondás, hogy a bűnt a tyuk is kikaparja. Ennek igazsága mellett bizonyít az alábbi megdöbbentő eset is: Nehány nap előtt Lupény község határára a Dealu-Mare mellett Fogas Mária és Butzár Sarolta egy véres férfi ingujjat, közelében egy fejletlen gyermek koponya felső részét s apró oldalbordákat találtak. E gyanus körülményről tett jelentés folytán a lupényi esendőrség megindította a nyomozást s erélyes puhatólása kiderítette, hogy a hulla Stojera Ankuca hajadonnak a gyermeke volt. A bűnös anya töredelmesen bevallotta, hogy a kora szülöttet ő ásta el a jelzett helyen, honnan bizonyára a vadállatok kaparták ki és felfalták. A lelketlen anyát a esendőrség feljelentette.

— Egy gyáros rémtette. Egy new-yorki ügyvéd irodájában tegnapelőtt borzalmas eset történt. Egy Turner nevű ember agyonlőtte Hamilton pittsburgi milliomost és Maillard new-yorki dúsgazdag tőkepezest, azután pedig maga vetett véget életének. Turner még nemrég elnöke és pénztárosa volt egy kereskedelmi társaságnak, melynek igazgatói közt Hamilton és Maillard szerepeltek. A társaság pénztárából a múlt héten eltűnt 1020 font sterling s e miatt Turnert elmozdították állásától. Turner tegnapelőtt megjelent a társaság ügyvédjének irodájában és 550 fontot vissza akart téríteni. A beszélgetés során hazugsággal vádolta Turnert. A felbőszült ember revolvért rántott és egy pillanat múlva három ember holtteste hevert a megrémült ügyvéd előtt.

A ki ingyen utazik.

Kolozsvár, okt. 21.

Egy nagyreményű fővárosi ifju Schlésinger Adolf, Kolozsvárra akart jönni, hogy ő is gyönyörködhessek a legszebb szoborban. Csakhogy a nagy utra nem volt költsége. Fűhöz-fához fordult, de valamenynyi

pénzszerzési kísérlete meddő maradt. Pedig neki okvetlenül le kell utaznia Kolozsvárra! Nem szabad addig meghalnia, míg Fadrusz remek alkotását szemtől-szembe nem látja!

Oh, ha nekem szabadjegyem volna! Sőhajtott nem egyszer Schlésinger. És elkezdte rettentően irigyelni azokat a kiválasztottakat, kiket szabadjegygyel áldott meg szerencsés végzetük és a bőkezű m. á. v.

Mily kéjes érzés lehet az, ha az embernek nem kell fizetni és mégis utazhatik! Igen, neki meg kell ösmerkedni a potyautazás isteni élvezetével. Hisz utóvégre mi sem könnyebb, mint Magyarországon szabadjegyhez jutni. Ha Zichy Nándor gróf kapott, miért ne kaphatna ő is? Ha kell, inkább ő is lesz előbb katolikus és azután magyar.

És ettől kezdve soha sem hagyta ki imájából:

Szabadjegy! Szabadjegy!

E kettő kell nekem!

Csakhogy nem főszerkesztett ujságot, egyetlen lapnak sem volt jó barátja, nem volt sem főispán, sem iskolatársa Láng miniszternek, sem kormánypárti kortes, minélfogva a szabadjegy csupán lenge délibábként lebegett ábrándjai világában.

De azért nem mondott le a potya utazás reményéről. A jó Isten merész vállalkozó szelemmel és egy jó ötlettel áldotta meg.

Tegnap este ugyanis a keleti pályaudvaron felszállott a Kolozsvárra induló gyorsvonatra, a nélkül, hogy jegyét megváltotta volna.

Rákosig boldog volt. Zavartalanul elvégezte a potya utazás kényét. Rákosnál azonban irgalmatlanul követelték tőle jegyet s mivel előmutatni nem tudta s pénze sem volt, a kemény szívű kalauz barátságtalanul hátba rugta, minek következtében a boldogtalan Schlésinger úgy repült ki a peronra, mintha ő találta volna fel a repülő gépet. De ez azért még nem fosztotta őt meg lélekjelenlététől. Egy őrizetlen pillanatban ismét a vonaton termett s nyomtalanul eltűnt az utasok között.

Szolnoknál azonban újból utólérte végzete: a kalauz észrevette. Ráírvált szörnyű hangon:

— Megint itt vagy? Svindler! S a másik pillanatban oly szakértelemmel rugta hátba, mintha mindég ezt gyakorolta volna s szegény Schlésinger is oly gördülékenyen repült ismét a peronra, mintha ő is mindig ezt gyakorolta volna.

Ez a jelenet kalauz és jegytelen utas között megismétlődött Kisujszálláson, Püspök-Ladányon és Nagyváradon. Az eltáradt lábú kalauz itt már elvesztette a türelmét.

— Ugyan tisztelt barátom,

szólt dühösen Schlésingerhez, hát voltaképpen meddig akar maga jegy nélkül utazni?

És a vállalkozó szellemű Schlésinger, kezét sokat kiállott testrészen tartva, nyöszörögve adta meg a feleletet:

— Kolozsvárig kérem, ha a . . . hátam kibírja.

És . . . kibirta. Szerencsésen megérkezett Kolozsvárra. A pályaudvaron azonban a könyörtelen kalóz átadta egy rendőrnök, ez pedig bekísérte a rendőrséghez. Kihallgatása után a rendőrkapitány kihágásért 3 napi fogházra ítélte.

— Sajnálom, barátom, ezt a büntetést le kell ülnie. Van valami kívánsága?

— Van. Rebegete Schlésinger.

— Adja elő.

— Kérem a tekintetes kapitány urat, engedje meg, hogy büntetésemet *álva* töltsöm ki, mert úgy éljek én, *ülni* nem tudok! A kapitány indokoltan találta a kérelmet és teljesítette is.

Három nap mulva azonban mégis eléri ezúlját Schlésinger Adolf: látni fogja a Mátyás-szobrot.

Menyus.

KÖZGAZDASÁG.

Gabona-árak:

Kolozsvár, okt. 21.

A mai hetivásáron a gabona-árak a következők voltak:

Buza mm. 12 kor. 60 fil. 13 kor. 80 fil.

Rozs mm. 10 kor. 60 fil. 11 kor.

Ó törökbuza mm. 13 kor: 20 fil. 13 kor. 40 fil.

Uj törökbuza mm. 10 kor. 40 fil. 10 kor. 90 fil.

Takarmány árpa mm. 10 kor. 20 fil. 10 kor. 60 fil.

Árpa jobb mm. 11 kor. 90 fil. 11 kor. 40 fil.

Zab mm. 9 kor. 40 fil. 9 kor, 60 fil. értve mind m. mázsánként, vagon áru és a helyi vasut állomásánál átvéve.

NEMZETI SZÍNHÁZ.

Kolozsvár, kedd okt. 21-én.

Czifra nyomoruság.

Szinmű 4 felvonásban. Irta: Csiky Gergely.

Kezdeté este 7 órakor.

Színházi műsor:

Szerda: A szegény hercegy.

Csütörtök: A föld.

Péntek: A föld.

Kladó-utajdonos:

SCHABERL JÓZSEF.

Hatóságilag engedélyezett nagy
!! VÉGELADÁS !!

Réti Sándor-féle

Deák Ferencz-utca 4. szám alatti

férfi-ruha és posztó-üzlet

● teljesen feloszlik. ●

30, 40, 50%-al leltári áron alól

==== eladatnak : ====

Férfi öltönyök — — 4 frttól kezdve

Fiu öltönyök — — 2 frttól kezdve

Gyermekek öltönyök — — 70 krtól kezdve
Férfi nadrág — — — 80 krtól kezdve
Szövetek — — — 65 krtól kezdve
Honi és külföldi gyapju szövetek 1.50 krtól
Posztó kalapok — — — 50 krtól.

A teljes üzleti berendezés eladó.

Üzlethelyiség kiadó.

APRÓ HIRDETÉSEK.

LEVELEZÉSEK.

Nagyon kedves fiatal ember. Levele van a kiadóban.
Árva lány. Levele van a kiadóban.

Fekete szemnek. Levele van a kiadóban.

Ibolya. Levele van a kiadóban.

Szomorú szív. Levele van a kiadóban.

Szerelmem tanítvány. Levele van a kiadóban.

Keserű pohár. Levele van a kiadóban.

Csinos 19 éves félbarna leány vagyok, melyik barna csinos és kedves fiatal ember volna hajlandó velem megismerkedni. Levelet kérek a kiadóban „Ibolya” czimen.

Idősb mágus ismerettségét óhajtja végtelen kedves uriaszony. Levelet kér a kiadóban „Muller utóda” czimen.

Közös háztartásra lépnek oly fiatal özvegyvel a kinek tisztességes lakása van és némi nyugdíja. Én egy magánhivatalnok vagyok és nyugalmas otthonra vágyódom. Levelek a kiadóban „Agglegény” czimen kéretnek.

23 éves fiatal iparos segéd vagyok egy ügyes és hűséges szakácsnőnek az ismerettségét keresem. Czim: Nebánc virág a kiadóban.

Nagyon kedves vig uriaszony jólelkű idősebb uriembert keres, ki négyszáz forintot kölcsönözne csekély havi visszafizetésre, hála arányban lenne jólelkiségével czim kiadóban — „Lea”

Kedves fiatal urak melyikök volna hajlandó egy csinos 17 éves leányt szereleure megtanítani. Levelet kérek a kiadóban — „Szerelmem tanítvány” czimen.

Csinos, barna egyetemi hallgató szórakozás céljából csinos, szőke leánnyal óhajt megismerkedni. Leveleket „Simpáthia” czimre a kiadóhivatalba kérek.

Csinos 30 éves elszomrodott asszony vagyok, ki volna az iparosok közül hajlandó megvizsgálni. Levelet „Szomorú szív” szímen kérek.

KINÁLAT:

Tisztelt háziasszonyok! Figyelmébe ajánlom a Kővári-telepen Kárpát és Új-utca sarkán egy újonnan épült sütődemet, melyet e hó 21-én, kedden fogok a nagyrédmű közönségnek rendelkezésére bocsájtani. Becses pártfogásukért esedezve, maradok tisztelettel

Tóth Sándor.

KERESLET.

Egy erős fiatal ember, ki a fűszer- és liszt üzletben jártas, azonnal felvétetik. Hol? megmondja a kiadóhivatal.

Ónálló férfiszabó iparosok és férfiszabó segédek állandóan munkát kaphatnak. Hol? megmondja a kiadóhivatal

Két fiatal ember teljes ellátásra felvétetik. Hol? Megmondja a kiadóhivatal.

Olvassuk!!

Eltemették az apát,
Árvaságban a család.
Nyomor útné a fészket,
De Bernáth küldi gépiét.
S menten boldog a tanya,
Nem zokog a jó anya,
Mert a kis varrógéppel
Küzdnek a szegénységgel.

Életuntan egy levante
Bernáth kerékpárját vette,
Hogy splenjétől szabaduljon.
Testmozgásban meggyógyuljon.
Erdőn, mezőn karikázott,
Napokon át izzadt-fázott,
S vége mi lett a sok turnak?
Most csap fel splen komikusnak!

Bernáth Sándor triciklijén
Kullog árván egy agglegény.
Sóhajta nézz néha-néha
Úres tülésre a — léha.
Egyszer egy ut fordulóján
Felbukkan egy molett kis lány.
Két-három szó — barátoknak,
S már duettbe karikáznak.

Ha Bernáthtól vész hegedűt,
Tokot, gyanítát és nyirettyűt,
Két-három hét el se telik —
S irigyed lesz cseh Kubelik.
És ha hegedűt nem szeretsz,
Cziterán is kesereghetsz.
Avagy pedig harmónikán —
Mindenféle szép muzsikán.
Nosza pajtás, kiáltás tehát!
Küldjön árjegyzéket Bernáth!

Ha javítani kell a gépet,
Hiányzanak alkatrészek.
Vagy szakad a hegedű hur
Bernáthhoz — a közeli ut.
Hol mindent beszerezhetünk,
Legolesőbban megvehetünk.
Pártoljuk hát csak a magyart —
A hazai versenyipart!

Bernáth Ede Sándor

erdélyrészi varrógép, kerékpár, hangszer és zeneautomata nagy raktára,

Kolozsvár,

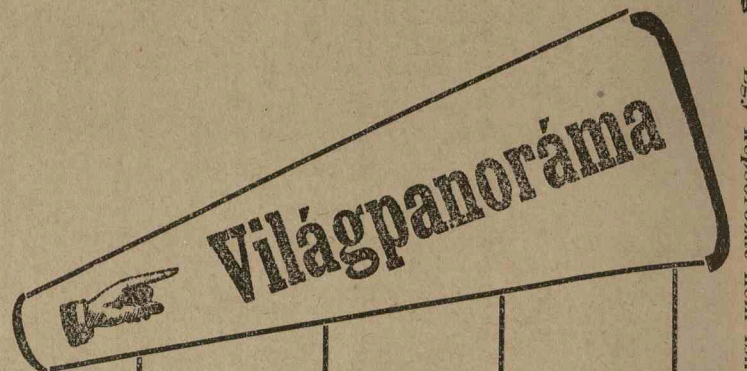
a m. kir. Posta és Távirada szállítója. Mechanikai motor erőre berendezett javító műhely. Ponton, gyors és olcsó kiszolgálás.

Egy új Singer varrógép csak

35 frt 10 évi jótállással.

KOLOZSVART, Szentegyház-utca 3. sz.

Egy képsorozat nem ismételtetik.



1902. október 19-től október 25-ig.

M Ü N C H E N.

Belépti díjak: felnőttek részére 40 fillér. Tanulók, gyermekek és katonák örmestertől lefelé 20 fillért fizetnek. Jegyek előre válthatók Müller utóda Somlyai M. üvegekészdesében Kossuth Lajos-utca 4. sz. Egy jegy 30 fillérjével. Előfizetés 8 jegyre 2 korona 40 fillér.

a Világpanoráma igazgatósága.

Eladó telek.

1800 koronát jövedelmez évente.

Szabad kézből eladó.

Egy jó forgalmu üzletalelyiség, mely mindenféle joggal el van látva és évenként

20.000 korona

forgalmat csinál, telekkel együtt azonnal eladó. Bővebb felvilágosítást kiadóhivatalunk ad.

Müller utóda

SOMLYAI M.

Kolozsvárt, Kossuth Lajos-u. 4.

Ajánlja: üveg-, porcelán-, lámpa és háztartási eszközök raktárát.

Lámpa javítások, képkeretezések eredeti gyári áron.

Braun Mihály

hangszerkészítő.

Nagy javító műhely, nagy

raktár az összes hangszere-

rek és azok alkatrészeinek.

Kolozsvár,

Vesselényi Miklós-utca 18.

Eladó

családi viszonyok miatt Kolozsvárt egy jó forgalmu, csinosan berendezett

vendéglő

kerthe lyiséggel.

Bővebbet a kiadóhiv.

9 éremmel kitüntetve. **SESZTÁK JÁNOS** 9 éremmel kitüntetve.

porcellán-, majolika és üvegfestészete Kolozsvárt, Jókai-utca 2. sz. gr. Rhédey-ház, New-York szállodával szemben.

Porcellán-festészetemben magyar, francia, angol s japáni stlyben ugy teljes készleteket, valamint egyes darabokat készítek és készletek kiegészítését elvállalom. Elvállalok mindennemű porcellán-, majolika- és üvegfestészetet, fényképek, czi-merek és monogrammok elkészítését, valamint tűzben való ragasztásokat is.

Női kézi munkára való előrajzolás és kifestés u. m. vászonra, selyemre, bársonyra stb., **mükedvelőknek** mindennemű festészetben mérsékelt díj mellett oktatást adok s az általuk festett porcellán tárgyak kiégetését felvállalom. Festés alá való tárgyak a porcellán-festékek legnagyobb árválasztékban nálam minden olcsón, gyári áron kaphatók.

24—00

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy Unió-u. 24 szám alatti könyvkötészeti emet október hó 1-től

Jókai-utca 2. szám alatti bolthelyiségbe

helyeztem át,

ahol már 40 év óta folyton könyvkötő üzlet volt. Minden törekvésem oda fog

irányulni, hogy ezen üzlet jóhírnevét továbbra is featartsan, sőt azt fokozott mérvben emeljem. Elvállalalok minden e szak-

könyvkötői munkákat

elkészítés véget a legolesőbb árban.

Kérem a n. é. közönség b. pártfogását maradok teljes tisztelettel

Bartha Miklós

könyvkötő. 82 5—10

Jókai-utca 2. (gr. Rédey-ház.)